

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

S O M M A I R E

ԽՄԲ. — Դէպէրը և կացութիւնը	301		
ԳԵՆՍԱԳՐԱԿԱՆ			
Հ. ՆԵՐՍԵՆ. — Հայ ազգին ներկայ ժմծ բարերարները	304	— Les événements et la situation	
— Տիգրան Խան Քէլէկեան	305	BIOGRAPHIQUE	
— Գնդապես Գ. Մ. Գրիգոր	305	P. NERSÈS. — Les grands bienfaiteurs de l'Arménie. — Son Ex. Ti-gran Khan Kélégian	
304			— Lieut. col. G. M. Gregory. 305
ԳԻՏԱԿԱՆ			
Հ. ՆԵՐՍԵՆ. — Ցաղթութիւն խաւարի դէմ	307	SCIENTIFIQUE	
Հ. Խ. ՍԻՆԱՆԻԱՆ. — Խնչեր կը պատահին մըր զլուռն վերև (Եար.)	311	P. NERSÈS. — La victoire contre les ténèbres	
			P. K. SINANIAN. — Dans le ciel. (cont.)
ԲԱՆԱՒԻՐԱԿԱՆ			311
Հ. ԱԶԱԽԵԱՆ. — Հայերէն նոր բառեր Միաս Համշեցոյ մէջ	314	PHILOLOGIQUE	
Հ. Գ. ԶՐԱՔԻՆ. — Խաւացի նոր հայագէտներ	316	H. ADJARIAN. — Des nouveaux mots	
			P. CH. TCHERAKIAN. — Des nouveaux arménistes italiens
ԳՐԱԿԱՆ			314
ՀԱՅ-ԱՐԱՄ. — Հրդեհ զիշեր	319	LITTERAIRE	
Թ. ԵԼԻՍԵ. — Հայրէնի ծով	320	HAIG-ARAM. — Une nuit d'incendie. 319	
ԱՐԵՎԻՆ - ԵՐԱՎԻ. — Ցաղթանակը	321	TH. ELISÉE. — Mer de la patrie. 320	
Հ. Ս. ՏԻՐ-ՄՈՎՍԵՍԻՆ. — Բանաստեղծը (Ռրդմ.).	322	ARSEN IERGATH. — La victoire. 321	
			P. I. DER-MOVSESSIAN. — Le poète (trad.)
ԴՊՐՈՑԱԿԱՆ			322
Հ. Տ. ՏԻՐՈՅԱՆ. — Լուսապատճերի վերը լուծումը աստղաբաշխութեան մէջ	326	SCOLAIRE	
			P. J. TIROYAN. — L'analyse de la photographie dans l'astronomie
ԱՅԼ. ԵՒ ԱՅԼԻՔ			326
ԽՄԲ. — Հայկական նուագահանդէսը Բառայի մէջ	327	DIVERS	
— Հանգիստ կոմս Խիթքարտոյ տէլ-լա Թորրէի	328	RÉD. — Le concert arménien à Padoue	
— Charles Kohlerի յիշակակին	329	— La mort du comte Ris-carдо della Torre	
— Սացուած զրեր	330	— A la mémoire de Charles Kohler	
— Դաստիարակութիւն և Հայացք	331	— Livres reçus	
			— Education et Foi

Հ Ա Մ Բ Ա Խ Ա Բ Ե Բ

Կովկասու մէջ՝ Հայ բարեգործական ընկերութեան պալուօնաթերթն է, որ կը հրատարակուի ամէն կիրակի օրերը: Այս երկրորդ տարին է որ անընհատ ի լոյս կ'ընծայուի, յօդուա ընթերցողներու բացմութեան մը: Կը բովանդակի խմբագրան նոր տեսութիւններ, Համաշխարհային պատերազմի լուրեր, զիտական ծանօթութիւններ, զրագան և գեղարվեստական յօդուածներ, կենսագրաներ, ևայլն: Տարեկան բանեղինն է 4 բուգլի. Արտասահման 5 բր.

Réd. « Hampavaper » TIFLIS, Caucase